

Druga stranka v postopku: Evropska komisija (zastopniki: J. Currall in C. Berardis-Kayser, zastopnika, skupaj z A. Dal Ferro, odvetnik)

Predmet

Pritožba zoper sklep Sodišča za uslužbence Evropske Unije (prvi senat) z dne 7. oktobra 2009 v zadevi Marcuccio proti Komisiji (F-3/08, še neobjavljen v ZOdl.), katere namen je razveljavitev tega sklepa.

Izrek

1. Pritožba se zavrne.
2. Luigi Marcuccio nosi svoje stroške in plača stroške, ki jih je priglasila Evropska komisija v okviru postopka na tej stopnji.

(¹) UL C 51, 27.2.2010.

Sklep Splošnega sodišča z dne 18. oktobra 2010 – Marcuccio proti Komisiji

(Zadeva T-516/09 P) (¹)

(Pritožba — Javni uslužbenci — Uradniki — Zavrnitev predloga za preiskavo — Zavrnitev institucije, da prevede odločbo — Pritožba, ki je deloma očitno nedopustna in deloma očitno neutemeljena)

(2010/C 346/84)

Jezik postopka: italijanščina

Stranki

Pritožnik: Luigi Marcuccio (Tricase, Italija) (zastopnik: G. Cipressa, odvetnik)

Druga stranka v postopku: Evropska komisija (zastopniki: J. Currall in C. Berardis-Kayser, zastopnika, skupaj z A. Dal Ferro, odvetnik)

Predmet

Pritožba zoper sklep Sodišča za uslužbence Evropske unije (prvi senat) z dne 7. oktobra 2009 v zadevi Marcuccio proti Komisiji (F-122/07, še neobjavljen v ZOdl.), katere namen je razveljavitev tega sklepa.

Izrek

1. Pritožba se zavrne.
2. Luigi Marcuccio nosi svoje stroške in plača stroške, ki jih je priglasila Evropska Komisija v okviru postopka na tej stopnji.

(¹) UL C 51, 27.2.2010.

Sklep predsednika Splošnega sodišča z dne 25. oktobra 2010 – Inuit Tapiriit Kanatami in drugi proti Parlamentu in Svetu

(Zadeva T-18/10 R II)

(Začasna odredba — Uredba (ES) št 1007/2009 — Trgovina z izdelki iz tujlneje — Prepoved uvoza in prodaje — Izjema, ki velja za inuitske skupnosti — Drugi predlog za odlog izvršitve — Nova dejstva — Neobstoj nujnosti)

(2010/C 346/85)

Jezik postopka: angleščina

Stranke

Tožče stranke: Inuit Tapiriit Kanatami (Ottawa, Kanada); Nativak Hunters and Trappers Association (Qikiqtarjuaq, Kanada); Pangnirtung Hunters' and Trappers' Association (Pangnirtung, Kanada); Jaypootie Moesiesie (Qikiqtarjuaq); Allen Kooneeliusie (Qikiqtarjuaq); Toomasie Newkingnak (Qikiqtarjuaq); David Kuptana (Ulukhaktok, Kanada); Karliin Aariak (Iqaluit, Kanada); Canadian Seal Marketing Group (Québec, Kanada); Ta Ma Su Seal Products (Cap-aux-Meules, Kanada); Fur Institute of Canada (Ottawa); NuTan Furs, Inc. (Catalina, Kanada); GC Rieber Skinn AS (Bergen, Norveška); Inuit Circumpolar Conference Greenland (ICC) (Nuuk, Grenlandija, Danska); Johannes Egede (Nuuk); Kalaallit Nunaanni Aalisartut Piniartullu Kattuffiat (KNAPK) (Nuuk) (zastopnika: J. Bouckaert in H. Viaene, odvetnika)

Toženi stranki: Evropski parlament (zastopnika: I. Anagnostopoulou in L. Visaggio, zastopnika); in Svet Evropske unije (zastopnika: M. Moore in K. Michoel, zastopnika)

Intervenientki v podporo toženih strank: Evropska komisija (zastopniki: É. White, P. Oliver in K. Mifsud-Bonnici, zastopniki) in Kraljevina Nizozemska (zastopniki: C. Wissels, Y. de Vries, J. Langer in M. Noort, zastopniki)

Predmet

Predlog za odlog izvršitve Uredbe (ES) št. 1007/2009 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. septembra 2009 o trgovini z izdelki iz tujlneje (UL L 286, str. 36).

Izrek

1. Predlog za odlog izvršitve se zavrne.
2. Sklep predsednika Splošnega sodišča z dne 19. avgusta 2010 v zadevi Inuit Tapiriit Kanatami in drugi proti Parlamentu in Svetu (T-18/10 R II, neobjavljen v ZOdl.) se razveljavi.
3. Odločitev o stroških se pridrži.